ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 973/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 29ης Ιουνίου 2006

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/96 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης των παγιωμένων στη γενική συμφωνία δασμών και εμπορίου (ΓΣΔΕ) κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για ορισμένα οπωροκηπευτικά και για ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τα οπωροκηπευτικά από το έτος 1996

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2200/96 του Συμβουλίου, της 28ης Οκτωβρίου 1996, για την κοινή οργάνωση των αγορών στον τομέα των οπωροκηπευτικών [1], και ιδίως το άρθρο 34 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η συμφωνία υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας σύμφωνα με το άρθρο XXIV παράγραφος 6 και το άρθρο XXVIII της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου (ΓΣΔΕ) του 1994 [2], που έχει εγκριθεί με την απόφαση 2006/398/ΕΚ του Συμβουλίου [3], και η συμφωνία υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των Ηνωμένων Πολιτειών Αμερικής σύμφωνα με το άρθρο XXIV παράγραφος 6 και το άρθρο XXVIII της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου (ΓΣΔΕ) του 1994 [4], που έχει εγκριθεί με την απόφαση 2006/333/ΕΚ του Συμβουλίου [5], προβλέπουν την αύξηση των υφιστάμενων δασμολογικών ποσοστώσεων της ΓΣΔΕ και το άνοιγμα νέων για ορισμένα οπωροκηπευτικά και για ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τα οπωροκηπευτικά.

(2) Μετά την έκδοση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/96 της Επιτροπής [6], ορισμένοι κωδικοί ΣΟ που απαριθμούνται στα παραρτήματα I έως III του εν λόγω κανονισμού έχουν αλλάξει.

(3) Προκειμένου να προβλεφθούν οι τροποποιημένες και οι νέες δασμολογικές ποσοστώσεις, καθώς και για λόγους σαφήνειας, πρέπει να αντικατασταθούν τα παραρτήματα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1831/96.

(4) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1831/96 πρέπει να τροποποιηθεί ανάλογα.

(5) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης οπωροκηπευτικών και μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα οπωροκηπευτικά,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1831/96 τροποποιείται ως εξής:

1) Το παράρτημα I αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος I του παρόντος κανονισμού.

2) Το παράρτημα II αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος II του παρόντος κανονισμού.

3) Το παράρτημα III αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος III του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη μέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 29 Ιουνίου 2006.

Για την Επιτροπή

Mariann FISCHER BOEL

Μέλος της Επιτροπής

[1] ΕΕ L 297 της 21.11.1996, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 47/2003 της Επιτροπής (ΕΕ L 7 της 11.1.2003, σ. 64).
[2] ΕΕ L 154 της 8.6.2006, σ. 24.
[3] ΕΕ L 154 της 8.6.2006, σ. 22.
[4] ΕΕ L 124 της 11.5.2006, σ. 15.
[5] ΕΕ L 124 της 11.5.2006, σ. 13.
[6] ΕΕ L 243 της 24.9.1996, σ. 5.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ Διάκριση TARIC	Περιγραφή [1]	Περίοδος της ποσόστωσης	Ποσότητα της ποσόστωσης (τόνοι)	Δασμός (%)
09.0055	0701 90 50	Πατάτες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη	1η Ιανουαρίου έως 15 Μαΐου	4 295	3
09.0056	0706 10 00	Καρότα και γογγύλια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	1 244	7
09.0057	0709 60 10	Πιπεριές	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	500	1,5
09.0035	0712 20 00	Κρεμμύδια ξερά, έστω και κομμένα σε τεμάχια ή σε φέτες ή και τριμμένα ή σε σκόνη, αλλά όχι αλλιώς παρασκευασμένα	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	12 000	10
09.0041	0802 11 90 0802 12 90	Αμύγδαλα, νωπά ή ξερά, με ή χωρίς κέλυφος, εκτός από τα πικρά	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	90 000	2
09.0039	0805 50 10	Λεμόνια (*Citrus limon, Citrus limonum*)	15 Ιανουαρίου έως 14 Ιουνίου	10 000	6
09.0058	0809 10 00	Βερίκοκα, νωπά	1η Αυγούστου έως 31 Μαΐου	500	10
09.0092	2008 20 11 2008 20 19 2008 20 31 2008 20 39 2008 20 71 2008 30 11 2008 30 19 2008 30 31 2008 30 39 2008 30 79 2008 40 11 2008 40 19 2008 40 21 2008 40 29 2008 40 31 2008 40 39 2008 50 11 2008 50 19 2008 50 31 2008 50 39 2008 50 51 2008 50 59 2008 50 71 2008 60 11 2008 60 19 2008 60 31 2008 60 39 2008 60 60 2008 70 11 2008 70 19 2008 70 31 2008 70 39 2008 70 51 2008 70 59 2008 80 11 2008 80 19 2008 80 31 2008 80 39 2008 80 70	Διατηρημένοι ανανάδες, εσπεριδοειδή, αχλάδια, βερίκοκα, κεράσια, ροδάκινα και φράουλες	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	2 838	20

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ Διάκριση TARIC	Περιγραφή [1]	Περίοδος της ποσόστωσης	Ποσότητα της ποσόστωσης (τόνοι)	Δασμός (%)
09.0093	2009 11 11 2009 11 19 2009 19 11 2009 19 19 2009 29 11 2009 29 19 2009 39 11 2009 39 19 2009 49 11 2009 49 19 2009 79 11 2009 79 19 2009 80 11 2009 80 19 2009 80 35 2009 80 36 2009 80 38 2009 90 11 2009 90 19 2009 90 21 2009 90 29	Χυμοί φρούτων	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	7 044	20

[1] Οι περιγραφές των προϊόντων στο παρόν παράρτημα είναι αυτές που αναφέρονται στη συνδυασμένη ονοματολογία (ΕΕ L 286 της 28.10.2005, σ. 1), συμπληρωμένες, όπου απαιτείται, με κωδικό TARIC.».

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ Διάκριση TARIC	Περιγραφή [1]	Περίοδος της ποσόστωσης	Ποσότητα της ποσόστωσης (τόνοι)	Δασμός (%)
09.0025	0805 10 20 11 0805 10 20 92 0805 10 20 96	Γλυκά πορτοκάλια εκλεκτής ποιότητας, νωπά	1η Φεβρουαρίου έως 30 Απριλίου	20 000	10
09.0027	0805 20 90 05 0805 20 90 91	Υβρίδια εσπεριδοειδών γνωστά με το όνομα “minneolas”	1η Φεβρουαρίου έως 30 Απριλίου	15 000	2
09.0033	2009 11 99 11 2009 11 99 19	Κατεψυγμένος συμπυκνωμένος χυμός πορτοκαλιών, χωρίς προσθήκη ζάχαρης αξίας Brix που δεν υπερβαίνει το 50, σε δοχεία των 2 l ή λιγότερο, που δεν περιέχει χυμό πορτοκαλιών σαγκουινιών	1η Ιανουαρίου έως 31 Δεκεμβρίου	1 500	13

[1] Οι περιγραφές των προϊόντων στο παρόν παράρτημα είναι αυτές που αναφέρονται στη συνδυασμένη ονοματολογία (ΕΕ L 286 της 28.10.2005, σ. 1), συμπληρωμένες, όπου απαιτείται, με κωδικό TARIC.

Για τους σκοπούς του παρόντος παραρτήματος νοούνται ως:

α) “γλυκά πορτοκάλια εκλεκτής ποιότητας”: τα πορτοκάλια με όμοια χαρακτηριστικά ποικιλιών, που είναι ώριμα, σφικτά και καλού σχήματος, τουλάχιστον καλού χρώματος, απαλής σύστασης και χωρίς σαπίσματα, χωρίς ανεπούλωτα σκασίματα στις φλούδες, χωρίς φλούδες σκληρές ή ξηρές, χωρίς εξανθήματα, σχισμές ωρίμανσης, εκχυμώσεις (εκτός απ’ αυτές που οφείλονται σε συνήθη χειρισμό ή στη συσκευασία), χωρίς αλλοιώσεις προερχόμενες από ξηρασία ή υγρασία, χωρίς ογκώδη ή προεξέχοντα ομφαλό, χωρίς δίπλες, ουλές, κηλίδες λαδιού, ξεφλουδίσματα, εγκαύματα, ακαθαρσίες ή άλλα ξένα σώματα, ασθένειες, έντομα ή αλλοιώσεις προερχόμενες από μηχανικές ή άλλες αιτίες, με την προϋπόθεση ότι το ποσοστό των φρούτων σε κάθε αποστολή που δεν πληροί αυτές τις προδιαγραφές δεν είναι ανώτερο του 15 % και εντός αυτού του ποσοστού συμπεριλαμβάνεται το πολύ ένα 5 % ελαττωμάτων που προκαλούν σοβαρές αλλοιώσεις και στο τελευταίο αυτό ποσοστό συμπεριλαμβάνεται το πολύ ένα 0,5 % αποσύνθεσης·

β) “υβρίδια εσπεριδοειδών γνωστά με το όνομα ‘minneolas’ ”: τα υβρίδια εσπεριδοειδών της ποικιλίας “Minneola” (Citrus paradisi Macf. CV Duncan και Citrus reticulate blanca CV Dancy)·

γ) “κατεψυγμένος συμπυκνωμένος χυμός πορτοκαλιών, αξίας Brix που δεν υπερβαίνει το 50”: ο χυμός πορτοκαλιών πυκνότητας ίσης ή κατώτερης των 1,229 γραμμαρίων ανά κυβικό εκατοστό σε 20 °C.».

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ Διάκριση TARIC	Περιγραφή [1]	Περίοδος της ποσόστωσης	Ποσότητα της ποσόστωσης (τόνοι)	Δασμός (%)
09.0094	0702 00 00	Τομάτες, νωπές ή διατηρημένες με απλή ψύξη	15 Μαΐου έως 31 Οκτωβρίου	472	12
09.0059	0707 00 05	Αγγούρια, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	1η Νοεμβρίου έως 15 Μαΐου	1 134	2,5
09.0060	0806 10 10 91 0806 10 10 99	Επιτραπέζια σταφύλια, νωπά	21 Ιουλίου έως 31 Οκτωβρίου	1 500	9
09.0061	0808 10 80 10 0808 10 80 90	Μήλα, νωπά, εκτός από τα μήλα για μηλίτη	1η Απριλίου έως 31 Ιουλίου	600	0
09.0062	0808 20 50	Αχλάδια, νωπά, εκτός από τα αχλάδια για απιδίτη	1η Αυγούστου έως 31 Δεκεμβρίου	1 000	5
09.0063	0809 10 00	Βερίκοκα, νωπά	1η Ιουνίου έως 31 Ιουλίου	2 500	10
09.0040	0809 20 95	Κεράσια, νωπά (γλυκά)	21 Μαΐου έως 15 Ιουλίου	800	4

[1] Οι περιγραφές των προϊόντων στο παρόν παράρτημα είναι αυτές που αναφέρονται στη συνδυασμένη ονοματολογία (ΕΕ L 286 της 28.10.2005, σ. 1), συμπληρωμένες, όπου απαιτείται, με κωδικό TARIC.».